

**CELEBRACIÓN DEL DÍA INTERNACIONAL DE LA LENGUA MATERNA
DOCUMENTACIÓN DE NARRATIVAS CH'OLES**

Proyecto apoyado por National Geographic, a cargo de la Dra. Jessica Coon, de la Universidad de McGill, y con la colaboración del Dr. Juan Jesús Vázquez Álvarez (CIMSUR-UNAM) y Nicolás Arcos López (UIET).

09.Febrero.2018

Hora	Actividad	Responsable
08:00	Desayuno	
08:45	Recepción en el área de murales	DVSyEU
09:00	Bienvenida a autoridades y asistentes Mtra Adela Méndez Martínez. Rectora Lic Martín Ernesto Bouchot Mollinedo. Director Académico. Dra. Jessica Coon, de la Universidad de McGill, Dr. Juan Jesús Vázquez Álvarez de CIMSUR-UNAM Mtro. Nicolás Arcos López, de la Universidad Intercultural del Estado de Tabasco.	Mtro Ceremonias
	Invitados Especiales Mtra Adriana Jiménez Miranda. Directora de la División de Planeación, Desarrollo y Evaluación de la UIET. Lic. Rosa Nelly Torres Fócil. Directora de la División de Administración y Finanzas de la UIET. Mtro Jesús García Guadalupe. Coord. de PA de Lengua y Cultura. Lic. Elizabeth Parceró Martínez. Coord. del Centro de Estudios e Investigaciones en Lenguas. <i>Miembros del Comité Interinstitucional.</i>	Mtro Ceremonias
09:10	Mensaje de la Rectora Mtra Adela Méndez Martínez	
	Presentación <ul style="list-style-type: none"> • Lenguas en peligro y documentación lingüística • El problema de las lenguas en peligro de muerte • Importancia para las comunidades lingüísticas e importancia para los lingüistas • Documentación lingüística y revitalización • El contexto ch'ol, específicamente y el proyecto con National Geographic 	Dra. Jessica Coon, de la Universidad de McGill, Dr. Juan Jesús Vázquez Álvarez de CIMSUR-UNAM Mtro. Nicolás Arcos López, de la Universidad Intercultural del Estado de Tabasco.
10:00	Acto Inaugural. Mtra Adela Méndez Martínez	

10:10	<i>Despedida de Autoridades. Estudiantes se trasladan al aula donde se efectua el taller.</i>	Mtro. Jesús García Guadalupe Coord PA Lengua y Cultura
10:15	Grabación de textos 1: antes de grabar <ul style="list-style-type: none"> • Consentimientos y permisos • Metadatos, AILLA (Archivo de los Idiomas Indígenas de Latinoamérica) • Géneros y temas • Temas que hay que evitar 	
11:00	Grabación de textos: detalles técnicos del proceso de grabación <ul style="list-style-type: none"> • Sonidos y ruidos en el ambiente • Checar el sonido y probar el equipo antes de grabar • Respaldar la información • Hacer sentir seguro al hablante 	
13:15	<i>Receso</i>	
13:30	Introducción a ELAN y presentación del Archivo AILLA <ul style="list-style-type: none"> • ELAN, AILLA • Página web, WordPress • Avances para el Taller 2 • Retroalimentación del Taller por parte de los participantes 	
14:30	Clausura	Mtro. Jesús García Guadalupe Coord PA Lengua y Cultura